



LA VEU DEL VALLÈS

SETMANARI IL·LUSTRAT

LITERARI Y DEFENSOR DELS INTERESSOS MORALS Y MATERIALS DE LA COMARCA

CATALANS IL·LUSTRES



JOSEPH PLEYAN DE PORTA † 10 dia 19 de Juny de 1891.

Joseph Pleyan de Porta

Al cumplir lo sisé aniversari de la mort de tant il lustre patrici LA VEU DEL VALLES honra sa memoria publicant son retrato.

Era en Pleyan un catalá de cor, senzill, humil com los grans homes, puix que ell mateix no 's donava compte de lo molt que feya en profit de las lletras y de la historia pátria. Fius sa mort que tingué lloch á Lleyda sa ciutat nadina la vida d'en Pleyan fou un calvari.

Entusiasta per los estndis histórichs hi aportá tot son privilegiat talent y sos cabals. Gust dava veurel recorrent recorrent ab fervorós peregrinatje las encontradas, ab l'afany de coneixer palm á palm sa nadina terra, á la que ell tant volia, y que al tant amor mostrava al propis y estranys; als propis pera que l'ayméssin mes, y als estranys per que l'admiréssin, puig que era membre de moltas corporacions científicas, artisticas y literarias, tant nacionals com extrangeras.

Degut á sos mérits, al morir desempenyaba una cátedra en la Escola Normal de Mestre de Lleyda.

Fou fundador del «Ateneo Regional» l' «Associació Catalanista» y l' «Associació excursionis Cerdanera» de la mateixa ciutat.

Com á proba de sa laboriositat y son ordenat amor á la pátria, produhí obra tan capdals com l' «Album historich y monumental de Lleyda y sa provincia» lo poema «La reconquesta da de Lleyda», la colecció de poesia «Garlanda poética Cerdanesa», «Guía de Lleyda», «Historia de Lleyda», «Aragon historico y monumental», y d'altres que en aquest moment no recordém, però que totas revelan lo que mes amunt deixém apuntat, son amor á lo de casa y á las glorias de sa terra.

Al publicar lo «Diccionario geográfico, estadístico, historico, mercantil, etc... etc.» de la provincia de Lleyda la mort lo sor-

prengué en dita tasca, deixant obras postumas com «La numismástia ilerdeuse», las «Efemerides» de la matiexa ciutat y d'altres d' indiscutible merit.

CANSÓ DE MAIG

Lo taronjer floreix,
tot ell es flayre;
la flor del taronjer
perfuma l' ayre.

Ab són prenat perfúm
l' oreig s' adorna,
parteix ben llury ab ell....
may mes lo torna.

Abáns no 'l robi tot
oh vida mia,
baixém al jardí junts
al caure 'l dia.

Brandant lo taronjer
al vent s' inclina
y una ruixada 'n cau
de taronjina.

Corrém sota 'l brancall,
ma companyona,
y 't teixirá la flor
blanca corona.

¡Corrém que 'l taronjer
perfuma l' ayre!

¡Corrém... que 'l mes de Maig
no dura gayre!

APELES MESTRES.

TIPOS DE LA PAYRAL FAMILIA CATALANA

LA NINA

L' ángel, allí el cel,
la dona, aquí terra;
més per propi goig
Deu cria á la verge!..

Aquest tipo idílich se troba en totas las societats conegudas; per tot' arreu es admirada, respectada y coneguda sa típica figura y apreciat son merit.

La noya, generalment, reflecta la femia, la estampa de l' espill en que s' ha mirat, qu' es los més dels cops, sa mare.

Mireula matinará llevarse, y al primer

och de la campana, lleusat al ven pel vell
loquer de la parroquia, anar á missa al costat
d'ella, vestida modesta y recatada d'esperit. Fa allí, junt ab l'autora de sons
rias, ab tot reculliment y devoció sas oracions
y després cap á casa.

De mans á la feyna, allí lo cusidór,
cumpleix sa tasca siga la que siga, sempre
il·ligenta, alegre, cantadora y expansiva,
an com modesta y recatada. Ajuda sa mare
en lo que li mana, ensenya doctrina á
sons germans petits, las cansóns per ella
apresas quan anaba al pensionat de las monjas
A... los passa ab la cartilla ó bessarolas
las primaras llettras y en tots los actes
els dona consell y exemple.

Sons anemorats son los aucellets; lo canari,
la cadenera, lo pinsá, que cuyda ab tot carinyo y amor. Son deliri son las flors,
las germanas, qu' en los ratos d'expansió
rega, entrecaba y esporga.

Sa historia, sa vida exterior, es reduex
á poch vol. Es presidenta de la *Associació
de fillas de Maria* del poble, celadora de l'*Apostolat de l'Oració* y constant concurren-
cia á totas las funcions de l'Iglesia. Son
tressór es sa virtut, son encant sa hermosura.
Dolsa, apasible dins del tracte familiar,
enrajola á la més petita expressió de
gust d'untós y á la sola mirada indiscreta
d'un jove. Angel ab nom de dona, es son
millór diploma sa vinginitat y gracia.

Sobre sa personificació s'han escrit lli-
bres se n'ha dit molt vervalment, més en
cara als homes no li han alsat ab sa ploma
lo verdader monument que se li deu y més
que quan se vol altra dona li pertoca; puig
la verge pot considerarsela com verdadera
bessona dels ángels. Es la poesia, l'idealisme
de la criatura humana.

Lo gran y piados Murillo va traduhir
son ideal ab son màgich pingell donant vi-
da real á sas *Puras*; més lo punt de compa-
ració sempre ens resulta humá. Son alé s'
escapa del mon.

Aquest bell defecte de la naturalesa qu'
ens diu, lo gran Milton, parlant de nostra
camera mare, no es tal defecte no conside-

ranla pecadora. Es sempre més ideal, ino-
centa y pura, en son estat de plenitut de
verge que no resulta la *Beatriu* del Dant,
que la *Virginia* de Bernardint de Saint-
Pierre, que l'*Atala* de Chateaubriand, que
la *Maria* de Jordi Isaacs... y tantas altres
creadas per la imaginació, la contemplació
real ó el lirisme dels genits sobre la terra.

La verge, mateix que Deu, se sent, més
al intentar descriurela se desfa com la neu
al sol. No ho intentém puig barruers, tan
sols respectuosos sense ferli sortir color á
sas gaitas contemplem ab fruició y senti-
ment de lo qu' es y sobre lo mon representa,
sa divina gracia y virtut del cel pen-
yora.

Jo, vos diré de mi, que devant d'aques-
tos ángels de la terra, plens de virtuts gra-
cia y hermosura devant portents de belle-
sa humana fosos per la gracia divina, he
pensat moltas vegadas... Sembla imposible
qu' ha sa contemplació no confesin á Deu
los atéos!... Realment, devant d'una dona
hermosa y mé qu'hermosa verge, si sent,
si respira, l'alenada del mateix Deu!...

Descubrimse puig, y desfitém devant d'
ella sens mormuraria més... Admirem-la!...
Ella es, es eu efecte, l'obra deguda á la
magnificencia del amo, y s-nyor de l'infi-
nit!... Es l'ángel de la terra!...

EMILI PASCUAL AMIGÓ.

Torre-Blanca, (Bruch) 1897.

EFEMÉRIDES VALLESANAS

Mes de Juny

Dia 21

1064. Lo comte Ramon Berenguer y
sa muller la comtesa Almodis tenian una
particular estima al Sant Llorens del Munt.
Acudiren al Bisbe de Barcelona, Berenguer,
fentli present que mes que totas las riques-
sas materials ab que pogués, afavorir aquell
monastir, li serian agradosos los bens espi-
rituals que 's dignés concedirli. A aquest
efecte, disposantse á consagrarla, dit se-
nyor, Biabe, surti en tal dia de Barcelona.

Dia 22

1516. Transcribem l'apuntació següent per tractarse d'un fet relacionat ab la terra Vallesana. Volem deixarlos tal com està en un dietari barceloní: En aquest dia, Peyrot de la Rocha gasco qui estava ab en Miquel Bruguera balle de la baronia de Moncada, dins casa sua mata dit balle.

Dia 23

1064. Gentada inmensa de Tarrasa y d'altres pobles fa cap envers á Sant Llorens del Munt, ab motiu de consagrar-se per lo Bisbe Berenguer la capella erigida á dit Sant Martyr en aquella elevadissima montanya. De la solemnes relligiosa cerimonia N'aixecá ácta 'l notari eclesiastich.

Dia 24

1712. En lo llibre de deliberacions del Consell de Granollers, corresponentas al dia apuntat s'hi llegeix lo que á continuació transcribem; Item fou deliberat que los Consellers se entregan 27 sachs de farina que son del Rey á efecte de pastar aquella per lo pa se ha de donar als soldats estant de quartel."

Dia 25

1488. En Marti Joan de Torrellas, *dominus castrorum de Ruppe et de monte bovino* y 'ls homes de Montbuy firman una capitació en quina virtut passa á favor d'aquestos y abcertas restriccions, la jurisdicció que 'l Torrelles, senyor de La Roca, tenia en lo dit Castell de Montbuy. Mes tart los Torrelles acabaren ab tota jurisdicció en aquella renomelada baronia.

Dia 26

1328. Trobantse á Lleyda N' Anfos IV fa donació á Ponci, Bisbe de Barcelona, de 1 200 sous barcelonins anyals sobre los senyals de Cambrils, que 'l rey en Jaume II havia senyalat, sobre 'l delme de Tarrassa.

Dia 27

1458. Es lo dia en que morí N' Anfos V d' Aragó y en que prengué 'l carrech de l'administració dels bens d'aquell monarca, un ilustre fill de Caldas, de nom Joan Soler, que arribá á governar la seu de Barcelona, havent sigut avans confesor de papas, vestit lo *capello* cardenalici y nombrat

embaixador de la Corona d' Aragó, á Napolis. A mes d'haver ocupat carrechs tant sumament distingits, ha arribat d'ell fins á nosaltres, la renom de ser un gran teolech.

J. MASPONS Y CAMARASA.

Granollers.

L' angel de la Caritat

Veilla per nosaltres
Veilla sens parar
Perque lo dimoni
Lo mon y la carn
Estant de continuo
Trampas ideant,
Per que en ella cáyguin
Els pobres mortals.

No 'm deixis pas bon angel ni un instant
de tú necessitè
Pe 'ls combats de la vida: y en la mort
conduheixnos al cel.

LO CÉLEBRE MANEJA.

CRÓNICA

Lo dissapte tingué lloch en la casa rectoral una serenata ab que la societat "Centre Católich" obsequiá y doná la benvinguda al digne Ecónomo d'aquesta vila D. Andreu Domenech Pvre.

Devant de numerosa gentada se cantaren escullidas pessas que, foren molt aplaudidas passant allavors dins la casa ahont s' els obsequia als coristas ab un refresch, y ahont després d' haber sentit algunas pessas mes tinguérem la satisfacció d' escoltar y cambiar impressión sobre la marxa de las associacions católicas y frases d' elógi per la d' aquest poble, á qui, ab sentida, com franca y catalana parla los doná las gracias lo reverent senyor Ecónomo quedantne tots los que hi assistiren sumament satisfets.



Los paletas d' aquesta vila celebraren aquest any la festa del seu Sant Patró Sant Antoni ab ofici solemne en la Iglesia parroquia, tocanthi la orquesta *Chapi*, que estigué molt concorregut.

En dit acte poguerem escoltar la paraula del Reverent Sr. Ecónomo qui feu una crida per la major concurrència á la vinenta profes-sor del Corpus.



La professó del Corpus Cristi resultá enany mol concorreguda y solemne.

Per lo matí del mateix dia ja 's veyan nosres carrers molt concorreguts de vehins, quins afanyavan en arreglar 'os possant donasos y traps per los balcon y finestras colcant planas y fullatjes, y construhint capellas de la verge pera mellor solemnitat del acte.

A mida que se aná acostant l' hora anun-ciada pera sortir la professó, lo trevallar y rellejeix dels carrers s' aná acentuant de tal manera que, donava bó de véurer tan trevalla-r en los adornos dels carrers y en la cons-trucció de capellas. Algunas de éllas foren fe-tes á batsegadas.

Per fi tot estigué apunt, y en la hora dita sortí la professó per lo següent ordre: Creu parroquial alsada, ab ganfanons; banderas del sants de la parroquia; col-legi municipal de noys; una secció de noyas vestidas de blanch; Monte-pío del Santísim Sacrament que cons-tituí lo pendó principal; convidats per lo Magnífich Ajuntament junt ab los portad-ors del Tálam que anaba escoltat per dos parrellas de guardas, una de la Civil y altra de Mosos de la Escuadra. Tancaba la comitiva las au-toritats presididas ver lo digne Alcalde D. Joan Bta. Buxó.

Lo curs que seguí la professó fou lo se-güent; plassa de la Iglesia, carrer de la Salut, plassa d' en Clós, carrer de la Palma, carrer del Sol, Nou, Mitj-día, Calvari, fins á casa l' Escursell pujant y trencant per la plassa d' en Buxó y anant altre volta per lo carrer del Cal-vari, del Padró y plassa de la Iglesia.

Un cop allí la religiosa comitiva, l' efecte que produhí, fóa imponent; la orquesta y l' ar-monium tocant la Marxa Real, las campanas al vol y 'l poble tot prestant bassallatje al Rey del reys era un cuadro sumament poétich y conmovedor á la vegada.

Allavors fou dirigida la praula als fidels per lo senyor Ecónomo, agrahtint lo concurs

que tota la vida había prestat pera la millor solemnitat del acte y felicitant ab elocuent paraula al organissador de la professó y digne Alcalde don Joan Bta. Buxó, á l' Ajuntament, á las autoritats totes; á la germendat del San-tísim y á tothom en general.



Al vespre de la diada del Corpus hi hagué ball en la en la "Cerveceria La Palma" y la societat "La Violeta" á cárrech de duas aplau-didas orquestas, resultant bastant concorreguts.



Sardanyola.—Promet ser molt impor-tant la professó del Corpus Christi, qu' avuy nostre poble celebrarà á la tarde.

Per los preparatius que s' estant fent es de creurer que será un acte solemne y animat. En un dels carrers s' está montant un artis-tich arch de triunfo.

Lo pendó principal ha sigut confiat á D. J. Marti.

Los forasters que hi assistiran serán molts. Fins al dimenge vivent.



Castellar.—Aquí celebrárem la festa de Sant Antoni ab bastant lluhiment, degut á ha-verhi tants paletas y manobres que no repa-rant en gastos, llogaren la acreditada orques-ta de Sabadell los "Muixins" pera amenisar di-ta festa. A las 10 del matí 's dirigí á la Iglesia tocant una ayrosa marxa precedida d' una mu-niód d' operaris de dit gremi y al arribarhi 's doná comens al ofici de pontifical en honor al Sant, fent lo panegírich del mateix en catalá lo P. Escolapi d' aquesta D. Idefonso Almenar.

A la tarde y vetlla en la espayosa y boni-ca sala de ball que Joseph Olivé á fet cons-truhir anéxa á sos jardins en la part posterior del café, s' entregá lo jovent á las delicias del ball, que pocas vegadas l' hem vist mes lluhit y concorregut.

Entre 'ls regidors qu' han de formar lo Municipi en lo vinent bieni, sembla existeix un poch de dissidencia en la elecció dels cá-rrechs, contra lo que tothom creya, dada la manera en que 's portá á cap la elecció, que

resultá ésser ó á lo menos ó semblava, la candidatura d' unió representant la voluntat unànim del poble, com ab molt goig diguérem en altra correspondencia. De totas maneras á cualsevol que elegeiyin per primera autoritat, me sembla será á gust del poble, per ésser tots ells personas dignas y honradas.

Está activantse la instalació en la vía pública pera la il·luminació eléctrica, que á no haverhi interrupció, per la festa major 15 d' Agost, s' inaugurarà.

Lo jove sacerdot fill d' aquí D. Cassimir Voltá Pbre, ha sigut nombrat coadjutor de Mollet, no duptant que 'ls molletans quedarán satisfets de son recte procedir, perque desde que nasqué hem tingut ocasió de coneixer á fondos sas bonas inclinacions.



Mollet.— Lo diumenge 13 del corrent prengué possessió del rectorat d' aquesta parroquia lo Rvnr. Jame Fabregat y Ramon. Las autoritat, titulars y part de poble foren á rebrel en la estació de Fransa, en lo tren que arriba aquí prop de las dugas de la tarde, dirigintse tots á la iglesia. Al final de las ceremonias de rúbrica, feu un sermó que conموغué á tothom.

Fou servit á la rectoria per la "Sucreta," de Barcelona un ben conuinat refresch: al fi del qual lo Rvnr Pare Picó explicá, en castellá, lá tristor que sentian en lo seu cor Mossén Jaume Casnovas perque tenia que deixar á sa tant estimada parroquia per la que tant ha fet: y Mossen Jaume Fabregat per lo témor que té si podrá y sabrá cumplir ab los sagrats debers del seu ministeri ab lo remat que desde aqueix moment Deu li confía.

Mossen Jaume Fabregat doná las gracias á las autoritats y demás concorrents al acte, dihent que desde aquell instant lo consideressin á més de vigilador fidel envers la salvació de las ánimas com á verdader amic.

Lo Jutje de Pau senyor Joseph Mutgé Jógé doná la benvinguda al senyor Rector desitjantli molts avensos en la part moral y religiosa del poble: prometent que las autoritats es-tarian al seu costat pera lograr tant important fi.

Lo tinent d' Alcalde senyor Narcís Santamaria. en nom del Ajuntament,, saludá al dig-ne Rvn. Fabregat y á tots los convidats. Desitjá que 'l bon acert del senyor Rector portés la maralitat, religiositat y unió que tanta falta 'ns fan en aqueix poble; demanant que tots féssim lo possibles, ajudantlo, pera arribar á lograrho.

Lo veterinari y mestre Vicents Plantada 's dirigí al Rvn. Picó dihentli que considerava era castellá, ja que s' havia valgut d' aquell llenguatge; que si era aixís y era beneplacit de tots que també l' usaria com mostra de bona criansa; á lo que li contestá que estimava la diferencia y que tenia un grant plaher en que 's valgués de lo rich idioma catalá que havia procurat apendrer. Prenent per tema un período espressat á la trona per lo Rvnr. Fabregat, qual es: "Per mi sol tal vegada 'm salvaria; pero com que si no m' apporto com lo meu ministeri m' imposa y 's pert una ánima de las vostras també 's perderá la meva, vos demano sigueu tots docils y obedients á cumplir lo que 'ns mana la nostra religió pera poder alcansar no se'n perdí cap de las vostras ni la meva."

Tots los molletants, digué 'l senyor Plantada, havém de tenir sempre present aqueix período del dignísim Fabregat; som aus de pas, ens ve á dir; lo nostre pervindre l' havem de preveurer del fallo que 'ns te de dar lo *Tribunal Suprem*: y ¡quina será la nostra tortura si per nostra falta som causa que la seva ánima al presentarse á dit Tribunal 's rebutxada de disfrutar de la Gloria Eterna!

Seguint ab racionis per l' istil d' aqueix arrobá l' auditori conduhinlo á las regions celestials. Com á prova de religiositat proposá que s' instalés desde aquell moment baix la presidencia del senyor Rector la Associació de Sant Vicents de Paul. Torná á pendrer la paraula lo Rvnr. Picó estenentse que lo malestar que se sent per tota Espanya es degut al liberalisme que molts anys ha que impera, protegit per lo caciquisme que es lo criader del anarquisme, dels odis y divisions de los vehins dels pobles, nius de disgusts dels Reverents Rectors y sacerdots que per més esforços

que fassin pera tonar la *santa pau al cor dels seus feligresos* quedan estrellats al xocar contra la *granítica roca dels cacichs*.

Mossen Jaume Casanovas 's despedí de tots donant las més espressivas gracias per lo comportament que lo poble havia tingut ab ell, ha vent pogut portar á terme las milloras que s' han fet á la iglesia. Recort que será etern en ma pensa aixís desicjo ho sigui per los vehins que s' anirán suchsehin.

Tots los que prengueren la paraula foren molt aplaudits.

En lo tren de las sis del dematí del dilluns tres familias foren á despedirse del que fins lo dia avans ab lo nom d' Ecónomo feya uns tres anys havia dirigit aquesta parroquia. Un recort etern tindrà aquesta població d' ell per lo molt que ha fet en la iglesia engrandiutla per la part nort ab una capella del Santíssim Sagrament ahont se venera lo Sagrat Cor de Jesús ab un altar provisional; tenint ja lo plano del definitiu que podrá instalarse quan hi hagi fondos: desde dita capella 's passa per un pas bastant ample. que hi ha finestrals bisantins, á una grandiosa sagristía. Tot aqueix terreno ha sigut cedit per lo propietari don Pere Ventalló y un poch per don Ramón Ros: havent lo primer donat també lo donatiu ab diners de més valor. Contribuhiren á més dels espresats lo poble y cuasi tots los propietaris foraster.

A dit Ecónomo devém també lo posehir la Imatge del Sagrat Cor de Jesús cuasi de tany natural. Deixa també á la Rectoría los corresponents planos pera si algún dia 's tracta d' edificar una rectoría adherida á la iglesia.

Los planos de las obras ja fetas y las en projecte han sigut aixecats per lo arquitecte don Joseph Balet y Durán; havent sigut las primeras construhidas per lo vehí d' aquí don Miquel Rosés.

RECORS Y ANYORANSAS

A la voreta del molsut riu,
recordas nena, quant tots solets,
allí 'ns estabam molts jorns d' istiu,
y sois nos veyan los aucellets.
No t' agradaba 'l dols murmureig,

de l' aygua dolsa besant tos peus,
y del cap-vespre lo fresch oreig,
que s' emportaba las nostras veus?
y confonentse, ab l' harmonia
de las cantadas, dels gays aucells,
alleugerian lo llar del dia
¡qué curs qu' es feyan, aquells jorns bells!
Be t' agradaba la mia amor,
l' ombra encisera del alsinar,
quant enrehonabam de cor á cor,
que las aus feyan, hermós cantar.
Dalt la montanya y abaix al pia,
molt t' agradaba 'l vert alfombrat,
y las rosellias al esclatá
vermellejant-ne, pel mitj del blat.
Donchs m' esumada tot ja fugint,
el bosch y prada erm s' ha tornat
las flors mes gayas, ja s' han marcit,
la verdor bella ja s' han anat.
No murmureja l' aygua del riu,
tampoch entonan las aus sos cants,
donchs l' aucellada, dintre son niu
no xiuxiueja com feya avans.
La grossa alsina fent d' entoldat,
ab son brancatge tant vert y esprés,
totas sas fullas s' han assecat,
lo fret que giussa, tot ho ha malmés.
Plorém m' aymia, tal desconhor,
plorém nineta 'l bell istiu,
sois deleitemse ab son recor,
y ab l' esperausa que tot reviu.
Ella 'ns fa viure, ab constant anhel
y ens aconhorta quant som l' hivern,
y ella 'ns senyala un floch al cel,
per quant dormim, en somni etern.

B. RAMENTOL.

Barcelona, Febrer 1897.

SECCIÓ AGRICOLA

Perque degeneran algunas vinyas en nostras comarcas

I

Nou anys dehuen fer que comensaren á plantar los primers ceps americans en lo Vallés.

Desde allavors cada any s' han aumentat los terrenos destinats á sa plantació, en la inmensa majoria dels mateixos sé ha empleat com á peu pera injertar las varietats Rupestris, essent los preferibles lo Rupestris Lot, Rup, Gnisó y Rup, fusta roja,

quins s'adeptan molt bé ab nostras preciosas varietats del país com son le Panselet, Sumoil, Multonach, Bonallebó, Raset, Macabeo, etc., y algunas clases Franco Ampurlesana com lo Aramon, gran Negre y lo Mandó.

Cuant s'empelta una vinya sinó se executa bé la operació quedan mal soldats los empelts alimentan malament lo patró al empelt que quedarà per tal causa raquitich y per conegüent sense condicions pera que sa existencia sia próspera y llarga.

Si no 's trahuen á son temps las arrels que surten del empelt durant lo primer any aquestas se desarrollan sucesivament mentres lo peu queda flach, essent impotent mestant pera alimentar lo convenientment; aixó sens perjudici de que puga l'empelt separarse del patró y convertirse en peu franch.

En las vinyas que ban bé, hi ha sens dupte cert número de peus generalment lo menos desarrollats á nostre entendre, á causa de malas soldaduras y de haberse empleat diferentas clases de Rupestris; trovantse també dintre d'aquestas las que per diferentas causas han tingut que injertarse mes de una vegada y á certa profunditat.

Lo porta-empelts mes edecuat en nostres terrenos son las varietats mes preferibles tals com lo Rupestris Lot, Guisó y roja fusta. clases que se poden empeltar totas las varietats del país y demés.

Res de particular que s' haja observat y no s' haja reproduhit respecte á la clorosis, enfermetat característica de la vinya Americana en terrenos mes ó menos calcaris y segons siga lo posta empelt en ells empleat, indicantse varis remeys pera combatrerla, tot á base de sulfat de ferro essent lo millor á nostre entendre pera preservar de ella d' las vinyas del Vallés que estigan plantadas en aquesta clase de terrenos, la adopción de porta empelts com lo Lot, lo Guisó y lo Aramon; Rupestris que per la resistencia á la filoxera y á la Clorosis tenen gran adaptassió en aquesta classe

de terrenos y admetan tota clase de empelts.

En resúm, l'estat general de las vinyas en lo Vallés es molt satisfactori y sobre algunas que, per la mala adaptació y la sequia, prestrarán las altres molt bon aspecta, estant en alguns puns mol adelantadas en coneixements de las principales operacions que requereix la nova vinya tant pera l'empelt com pera la adaptació.

V. LLOBET.

Sardanyola.

Firas y Festas majors desde 'l dia 21 al dia 27 del corrent.

FIRAS.—Dia 24. Castelló de Ampurias, Pineda y Riudarenas.

FESTAS MAJORS.—Dia 24. Olesa de Montserrat, Pineda, Sant Joan de Fàbregas, Sant Joan de Vilassar, Sant Vicens de Llevanera, Vilada, Vilassar de Dalt y Torre de Claramunt.

Santoral de la Setmana

Dilluns 21.—St. Lluís Gonzaga cf. y St. Pabladi b.

Quart menguant á las 11 h. 11 m. de la nit. Piscis. Sol en bancer. ESTIU.

Dimars 22.—St. Paulino b. y cf. y Sta. Co-sorcía.

Dimercres 23.—Sta. Agripina v. y mr.

Dijous 24.—La Nativitat de St. Joan Baptista y St. Fermín mr.

Divendres 25.—LO DOLCÍSSIM COR DE JESÚS Guillem ab. y Sta. Febronia vg. y mr.

Dissapte 26.—Sts. Joan y Pau ver. mars. St. Pelayo mr.

Diumenye 27.—III des. de Pentec.—Sts. Zoy mr. y Ladislao rey de Hung.

SOLUCIONS ALS TRENCA CLOSCAS ANTERIOR

Tarjeta: *Lo Collaret de Perlas.*

Geroglifich: *La Casa Gran.*

Imprempta de M. Ribera, Sant Domingo, 34.—Sabada

LA VEU DEL VALLÈS

SETMANARI IL·LUSTRAT, LITERARI

y defensor dels interessos morals y materials de la comarca

DIRECCIÓ: Carrer del Sol, núm. 32.

La Correspondencia al Director. — Los originals no 's retornan.

PREUS DE SUSCRIPCIÓ Y VENDA

Ripollat: trimestre, UNA pesseta. — Fora de la vila: trimestre, UNA pesseta y CINQUANTA céntims. — Extranjer y Ultramar: 1' any, NOU pessetas.

Un número, 10 céntims. — Un número atrassat, 15 céntims.

A N U N C I S

PREUS

	Per 1 trimestre	Per 1 any
1/8 plana	12 ptas.	30 ptas.
1/4 "	15 "	50 "
1/2 "	25 "	85 "
3/4 "	35 "	125 "
1 "	45 "	160 "

Los señors anunciant tenen dret a un número del periódich durant lo temps que duri l' anunci.

Los comunicats y segons la classe y objecte del anunci a preus convencionals.

Las obras remesas a la redacció si 's creu convenient s' en farà judici crítich enviantne dos exemplars, y s' anunciaran tres vegadas.

PUNTS DE SUSCRIPCIÓ Y VENDA

BARCELONA: Rambla, Kiosco de J. Calaf, devant de Betlhem.

SABADELL: Sant Domingo, 34, impremta
y en lo carrer del Sol núm. 13 en **RIPOLLET.**

OBRA NOVA

UNA MOSCA VIRONERA

Sainete en un acte, original y en vers.
(Apropòsit pera 'l benefici d' algun actor còmic.)

PER

J. Blanch y Romani

PREU: UNA PESSETA

Punt de Venda: "Lo Teatro Regional," Plassa del Pi, 3, 2.^o—BARCELONA.

GEOGRAFIA DE CATALUNYA

— PER —

FRAN.^{CO} FLÓS Y CALCAT SIS RALS

y al engròs á 15 pessetas la dotzena.

Las demandas poden ferse al au-
tor, Rech, 31, 2.^o—BARCELONA.

CASA-TORRE PERA LLOGAR

Informes en la direcció de

LA VEU DEL VALLÉS

Biblioteca Infantil

RONDALLES PERA 'LS NOYS y NOYAS

LO CAMÍ DEL CEL.
LOS TRES DIABLES.
LA FLOR DE PANICAL.
LO CARBONER.
LO PAYS DELS TONTOS.

Preu: 5 céntims exemplar

AL ENGRÓS GRAN REBAIXA

Punt de venda: L' ARXIU. Li-
breria de Joan Bta. Batlle, Tapisse-
ria, 48.—BARCELONA.

ENGLANTINES Y VIOLES

POESIAS DE

JOAN CLAPÉS Y CORBERA

PREU: SIS RALS

De venda en las principals llibrerias de Barcelona

GRAN MAGATSEM DE FILATS

— D' —

ESTAM Y LLANA

DE

Ramón Tresserra

especialitat en Chals, Mocadors d' abrich, Nubes, etc.

AL POR MAJOR GRAN BARATURA

Carrer de Basea, 31, -1.ª

BARCELONA

TALLERS DE IMPREMTA

LITOGRAFIA Y ENCUADERNACIONS

— DE —

MAGÍ RIBERA

Sant Domingo, 34.-Sabadell

TELÉFONO 159

Consultori Jurídich

Despatx de tota mena d' assumptos civils, criminals y administratius.
Representants en tots los Jutjats de primera Instancia de Catalunya.

Despatx de 10 a 1 y de 4 a 7.

ESCUDILLERS BLANCS, 4, 2.ª

BARCELONA

Obras de D. Vicents Plantada Fonollada

"Algunos amigos íntimos del Agricultor". 0'75 pta

"Teorias para impedir la formacion del granizo y del viento en los días tempestuosos. 0'50 "

"Geografia local de Mollet" 0'50 "

Aquestas obras se troban de venda en esta de l'autor, Mollet y librerías de Barcelona.

GUANO SUPERIOR

Dipòsit Central. Joan Roviralta (a) Joanet del Gireula. — Carrer del Calvari, 77.

RIPOLLET

LA VEU DEL VALLÈS

Setmanari il·lustrat literari y defensor dels interessos morals y materials de la comarca

PREUS DE SUSCRIPCIÓ Y VENDA

Ripollet: trimestre, UNA pta.—Fora de la vila: trimestre, UNA pta. y CINQUANTA céntims.—Extranger y Ultramar: 1' any, NOU ptas.

Un número, 10 cénts.—Un número atrassat, 15 cénts.

FUNDICIÓ DE FERRO
DE
Bonshoms y Lacoma.

Se fónan pessas pera totas las industrias tals com obras, maquinaria y agricultura.
Especialitat en soldar tota classe de pessas de ferro colat, y en classes de ferro baix la resistencia ó desgast que tinga de tenir.

Carretera Mataró, 332
Sant Martí de Provencals

Teléfono 1361

SUCURSAL: *Carrer de la Creu, 80*
BADALONA

FARMACIA RIPOLLETENSE

DESPATX DE FORMULAS MAGISTRALS

Y

ELEVORACIÓ DE ESPECIALITATS FARMACÉUTICAS

PRODUCTES QUÍMICHS PURS

y gran Pulcritut Perfecció y Economía en la confecció de receptas

PREPARATS ANTISEPTICHS Y TOT LO CONCERNENT A LA CURA DE LISTER

DIPÓSIT D' AYGUAS MINERALS NACIONALS Y EXTRANJERAS

GRANULOS Y LENTÍCULAS DOSIMÉTRICAS DE GUSTAVE CHANTEAUD

DE PARÍS

FÓRMULAS Y PRODUCTES PERA LA VETERINARIA

LABORATORI ESPECIAL

PERA TOTA CLASSE DE ANALISIS QUÍMICHS

La casa se cuida de tota mena d' articles d' Ortopedia

BRAGUERS FAXAS, ETC., ETC.

Preus Reduhits

8, SALUT, 8.--RIPOLLET